

# ΠΡΩΤΟΚΟΛΛΟ ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑΣ ΚΑΙ ΦΙΛΙΑΣ ΤΩΝ ΠΡΩΤΕΥΟΥΣΩΝ ΧΩΡΩΝ Ν.-Α. ΕΥΡΩΠΗΣ

Με ιδιαίτερη επιτυχία ολοκληρώθηκαν στην Αθήνα τον Οκτώβριο 1995 οι εργασίες της Α΄ Διάσκεψης 15 Δημάρχων Πρωτεύουσών Χωρών της Ν.-Α. Ευρώπης, που οργανώθηκε από τον Δήμο Αθηναίων.

Κατά την διάρκεια των εργασιών της Διάσκεψης οι συμμετασχόντες υπέγραψαν το ακόλουθο Πρωτόκολλο για την ανάπτυξη των σχέσεων φιλίας και συνεργασίας μεταξύ των:

**Οι πόλεις της Αθήνας, Βουδαπέστης, Βουκουρεστίου, Βελιγραδίου, Λουμπλιάνας, Σαράγιεβο, Σκοπίων, Σόφιας, Τιράνων, Ζάγκρεμπ, Βιέννης, Κισινάου, Λευκωσίας, Κιέβου, Ποτγκορίτσα:**

Με δεδομένη την αμοιβαία επιθυμία για σύσφιξη των σχέσεων των Τοπικών Κοινωνιών σε κοινωνικό, πολιτιστικό, οικονομικό επίπεδο, την ανάπτυξη συνεργασίας και επικοινωνίας μεταξύ των Λαών τους και με σκοπό τη διασφάλιση της σταθερότητας και προόδου της ευρύτερης περιοχής της Νοτιοανατολικής Ευρώπης,

Λαμβάνοντας υπ' όψει τις αλλαγές που έχουν συντελεσθεί τα τελευταία χρόνια στον κόσμο και τον νέο ρόλο που οι πόλεις, ως γέφυρες φιλίας και συνεργασίας μεταξύ των Λαών και των Κρατών μπορούν να παίξουν στην διεθνή σκηνή μπροστά στο κατώφλι της τρίτης χιλιετίας,

Συμφωνούν, συναποδέχονται και συνάπτουν το ακόλουθο Πρωτόκολλο Συνεργασίας:

## **Άρθρο 1**

Οι πόλεις-πρωτεύουσες των Χωρών της Νοτιοανατολικής Ευρώπης έχουν σκοπό να προωθήσουν την ανταλλαγή γνώσεων και εμπειριών στα πλαίσια των αρμοδιοτήτων της Τοπικής Αυτοδιοίκησης, ιδιαιτέρως σε θέματα πολεοδομίας, προστασίας του περιβάλλοντος, διαχείρισης απορριμμάτων, κ.ά.

## **Άρθρο 2**

Οι πόλεις-πρωτεύουσες των Χωρών της Νοτιοανατολικής Ευρώπης στηρίζοντας και ενισχύοντας τους παραδοσιακούς-ιστορικούς δεσμούς μεταξύ των Λαών τους επιδιώκουν την διεύρυνση της συνεργασίας στον τομέα του πολιτισμού, την διαφύλαξη και ανάπτυξη της πολιτιστικής τους κληρονομιάς και την προστασία των πολιτιστικών μνημείων.

## **Άρθρο 3**

Οι πόλεις-πρωτεύουσες των Χωρών της Νοτιοανατολικής Ευρώπης θα ενθαρρύνουν τις ανταλλαγές γνώσεων και επιτευγμάτων στους τομείς, Παιδείας, Τουρισμού, Αθλητισμού και Επιστημών.

#### **Άρθρο 4**

Οι πόλεις-πρωτεύουσες των Χωρών της Νοτιοανατολικής Ευρώπης θα συμβάλουν ουσιαστικά στην υλοποίηση των στόχων για την προσέγγιση των κατοίκων των πρωτευουσών, την διατήρηση και σύσφιξη των σχέσεων φιλίας των Λαών και την ανάπτυξη των επαφών μεταξύ των Τοπικών Κοινωνιών.

#### **Άρθρο 5**

Οι πόλεις-πρωτεύουσες των Χωρών της Νοτιοανατολικής Ευρώπης θα προωθήσουν την ανάπτυξη των εμπορικών και οικονομικών σχέσεων με την συμμετοχή των Εμπορικών Βιομηχανικών Επιμελητηρίων και Εμπορικών Συλλόγων των Πόλεων.

#### **Άρθρο 6**

Οι πόλεις-πρωτεύουσες των Χωρών της Νοτιοανατολικής Ευρώπης θα ενθαρρύνουν την διεύρυνση της οικονομικής συνεργασίας μεταξύ επιχειρήσεων και οργανώσεων που ως αντικείμενο έχουν τις εμπορικές συναλλαγές, τις ιδιωτικές επενδύσεις, τις κτιριακές κατασκευές και άλλους τομείς της οικονομίας.

#### **Άρθρο 7**

Η Συνδιάσκεψη των πόλεων-πρωτευουσών των Χωρών της Νοτιοανατολικής Ευρώπης αποκτά μόνιμο χαρακτήρα, θα λαμβάνει χώρα κάθε έτος σε διαφορετική από τις ως άνω πρωτεύουσες, υπό την αιγίδα των Τοπικών Δημοτικών Αρχών.

#### **Άρθρο 8**

Δημιουργείται δίκτυο εκπροσώπων σε όλες τις αναφερόμενες πρωτεύουσες, το οποίο θα αναλάβει τον συντονιστικό ρόλο του παρόντος Πρωτοκόλλου.

Το παρόν Πρωτόκολλο συνετάγη σε 15 αντίτυπα και υπεγράφη από τους Δημάρχους των Πόλεων-πρωτευουσών των Χωρών της Νοτιοανατολικής Ευρώπης κατά την πρώτη Συνδιάσκεψη των Δημάρχων Πρωτευουσών Χωρών Ν.Α. Ευρώπης στην Αθήνα το 1995.

# ΤΟΠΟΣ

Επιθεώρηση  
αστικών και  
περιφερειακών  
μελετών

Διεύθυνση Σύνταξης  
Π. ΓΕΤΙΜΗΣ,  
Καθηγητής Π.Π.Κ.Π.Ε.  
Γ. ΚΑΥΚΑΛΑΣ,  
Αναπ. Καθηγητής  
Α.Π.Θ.

Εκδίδεται δύο  
φορές τον χρόνο  
Οκτώβριο και  
Απρίλιο

Ίδρυση, Ιδιοκτησία, Έκδοση:  
Αστική και  
Περιφερειακή Ανάπτυξη  
και Πολιτική,  
Αστ. μη κερδ. Ετ.  
Αθήναι

Κωνσταντίνος ΓΕ. ΑΘΑΝΑΣΟΠΟΥΛΟΣ

Καθηγητής Τμ. Αστ. Περ. Ανάπτυξης  
Παντείου Πανεπιστημίου Κοιν. Πολ.  
Επ. Αθηνών

## ΤΑ ΧΡΗΜΑΤΟΔΟΤΙΚΑ ΚΙΝΗΤΡΑ ΣΤΟ ΘΕΣΜΙΚΟ ΠΛΑΙΣΙΟ ΤΗΣ ΠΕΡΙΦΕΡΕΙΑΚΗΣ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΣΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ

τ. Γ'

Γ' έκδοση

Αθήναι, 1993